



**ASSOCIATION « TJENBÉ RÈD ! »**  
**- Questions noires, métisses & LGBT -**  
**(lesbiennes, gaies, bi & trans)**  
**- Outre-Mer - Hexagone - Afrique -**

**Notre objectif :** Rassembler et soutenir les personnes noires & métisses LGBT et leurs proches, faire évoluer ensemble les mentalités dans nos communautés africaines ou ultramarines.

**Notre constat :** Les personnes LGBT originaires de France ultramarine ou d'Afrique subsaharienne sont singulièrement exposées à l'homophobie, à la transphobie, à la sérophobie, aux infections sexuellement transmissibles ou au risque suicidaire en raison : 1° du machisme et du sexisme ambiants ; 2° de la pression exercée par les familles élargies ; 3° de discours religieux fondés sur une lecture littérale de la Bible ou du Coran ; 4° de discours politiques assimilant les orientations sexuelles et les identités de genre minoritaires à des perversions introduites par l'ancien colon ou esclavagiste ; 5° de tabous relatifs à la seule évocation de la sexualité ; 6° de la nécessité de disposer de boucs émissaires ; 7° du racisme qui touche toutes les personnes noires & métisses.

**Votre implication ?** Ces préjugés persisteront s'ils ne sont pas combattus. La résignation n'est pas une option : "Tjenbé Rêd !", en créole martiniquais, ça veut dire "Accroche-toi !" **Vous voulez vous informer, nous parler, nous soutenir ou nous rejoindre dans nos activités conviviales ou militantes (culture et société, politique, santé, international) ?**

Ligne d'écoute et d'information : **06 10 55 63 60**  
Courriels : **contact@tjenbered.fr** | MSN : **tjenbered@hotmail.fr**  
Site Internet : **www.tjenbered.fr**  
c/o David Auerbach Chiffrin | 113, bd Voltaire | 75011 Paris  
CCP Paris 5355746U | SIRET 500 965 678 00013 | NAF/APE 913E

✂ -----  
BON D'ADHÉSION | Nom : \_\_\_\_\_ | Prénom : \_\_\_\_\_ | Genre (Sexe) : \_\_\_\_\_  
Date de naissance : \_\_\_\_/\_\_\_\_/\_\_\_\_ | Adresse : \_\_\_\_\_  
Complément d'adresse : \_\_\_\_\_ | CP : \_\_\_\_\_ | Ville : \_\_\_\_\_  
Adresse électronique : \_\_\_\_\_@\_\_\_\_\_  
Téléphone (domicile) : \_\_\_\_\_ | (portable) : \_\_\_\_\_  
Champs d'intérêt (numéroter de 1 à 4) : Social ( ) | Politique ( ) | Santé ( ) | International ( )  
Précisions ? (poursuivre au dos en cas de besoin) : \_\_\_\_\_  
Après avoir pris connaissance des statuts et du règlement intérieur de Tjenbé Rêd sur son site [www.tjenbered.fr](http://www.tjenbered.fr), je souhaite adhérer à cette association comme membre sympathisant ( ) ou membre actif ( ) et je vous joins ma cotisation de 8,71 ( ) ou, au choix, 60,97 euros ( ).  
Fait à \_\_\_\_\_ (lieu), le \_\_\_\_/\_\_\_\_/2008,  
(signature précédée de la mention manuscrite "lu et approuvé")

**Les données nominatives fournies par nos adhérentEs sont CONFIDENTIELLES**  
**(seuls les membres de notre conseil d'administration y ont accès).**

© Tjenbé Rêd ! Association loi 1901 fondée le 1er mai 2007

Membre de l'UNOM, du RAAC-sida, du CRAN, de la Fédération française des Centres LGBT,  
du collectif UCIJ (Uni-e-s contre une immigration jetable) - Soutien du collectif DroitsEtProstitution  
IPNS - 10 septembre 2008 - Ne pas jeter sur la voie publique



**ASSOCIATION « TJENBÉ RÈD ! »**  
**- Questions noires, métisses & LGBT -**  
**(lesbiennes, gaies, bi & trans)**  
**- Outre-Mer - Hexagone - Afrique -**

**Notre objectif :** Rassembler et soutenir les personnes noires & métisses LGBT et leurs proches, faire évoluer ensemble les mentalités dans nos communautés africaines ou ultramarines.

**Notre constat :** Les personnes LGBT originaires de France ultramarine ou d'Afrique subsaharienne sont singulièrement exposées à l'homophobie, à la transphobie, à la sérophobie, aux infections sexuellement transmissibles ou au risque suicidaire en raison : 1° du machisme et du sexisme ambiants ; 2° de la pression exercée par les familles élargies ; 3° de discours religieux fondés sur une lecture littérale de la Bible ou du Coran ; 4° de discours politiques assimilant les orientations sexuelles et les identités de genre minoritaires à des perversions introduites par l'ancien colon ou esclavagiste ; 5° de tabous relatifs à la seule évocation de la sexualité ; 6° de la nécessité de disposer de boucs émissaires ; 7° du racisme qui touche toutes les personnes noires & métisses.

**Votre implication ?** Ces préjugés persisteront s'ils ne sont pas combattus. La résignation n'est pas une option : "Tjenbé Rêd !", en créole martiniquais, ça veut dire "Accroche-toi !" **Vous voulez vous informer, nous parler, nous soutenir ou nous rejoindre dans nos activités conviviales ou militantes (culture et société, politique, santé, international) ?**

Ligne d'écoute et d'information : **06 10 55 63 60**  
Courriels : **contact@tjenbered.fr** | MSN : **tjenbered@hotmail.fr**  
Site Internet : **www.tjenbered.fr**  
c/o David Auerbach Chiffrin | 113, bd Voltaire | 75011 Paris  
CCP Paris 5355746U | SIRET 500 965 678 00013 | NAF/APE 913E

✂ -----  
BON D'ADHÉSION | Nom : \_\_\_\_\_ | Prénom : \_\_\_\_\_ | Genre (Sexe) : \_\_\_\_\_  
Date de naissance : \_\_\_\_/\_\_\_\_/\_\_\_\_ | Adresse : \_\_\_\_\_  
Complément d'adresse : \_\_\_\_\_ | CP : \_\_\_\_\_ | Ville : \_\_\_\_\_  
Adresse électronique : \_\_\_\_\_@\_\_\_\_\_  
Téléphone (domicile) : \_\_\_\_\_ | (portable) : \_\_\_\_\_  
Champs d'intérêt (numéroter de 1 à 4) : Social ( ) | Politique ( ) | Santé ( ) | International ( )  
Précisions ? (poursuivre au dos en cas de besoin) : \_\_\_\_\_  
Après avoir pris connaissance des statuts et du règlement intérieur de Tjenbé Rêd sur son site [www.tjenbered.fr](http://www.tjenbered.fr), je souhaite adhérer à cette association comme membre sympathisant ( ) ou membre actif ( ) et je vous joins ma cotisation de 8,71 ( ) ou, au choix, 60,97 euros ( ).  
Fait à \_\_\_\_\_ (lieu), le \_\_\_\_/\_\_\_\_/2008,  
(signature précédée de la mention manuscrite "lu et approuvé")

**Les données nominatives fournies par nos adhérentEs sont CONFIDENTIELLES**  
**(seuls les membres de notre conseil d'administration y ont accès).**

© Tjenbé Rêd ! Association loi 1901 fondée le 1er mai 2007

Membre de l'UNOM, du RAAC-sida, du CRAN, de la Fédération française des Centres LGBT,  
du collectif UCIJ (Uni-e-s contre une immigration jetable) - Soutien du collectif DroitsEtProstitution  
IPNS - 10 septembre 2008 - Ne pas jeter sur la voie publique



## ***Artistes noirs & métis LGBT dans la culture LGBT***

***(Journée culturelle proposée  
par Tjenbé Rèd le 21 mars 2009  
au Centre LGBT Paris Île-de-France)***

*Paris, mardi 24 février 2009  
Communiqué de presse n°TR09SOC13*

Les artistEs noirEs & métiSSEs LGBT (lesbiennes, gais, bi & trans) clairement assuméEs en Europe sont peu nombreuxSES. Quelle est leur place dans la communauté LGBT francophone ? Dans la culture LGBT ? Dans la culture tout court ?

Samedi 21 mars de 12h45 à 21 heures, la journée culturelle «*Artistes noirs & métis LGBT dans la culture LGBT*», une première du genre, abordera ce sujet intéressant et complexe à travers des expositions, des projections, des mini-concerts et des témoignages d'artistEs qui nous offrent leur présence : écrivainEs, chanteursSES, comédienNEs...

Cette journée culturelle est organisée par la commission *Culture & Société* de l'association *Tjenbé Rèd, Mouvement civique pour l'action & la réflexion sur les questions noires, métisses & LGBT en France ultramarine & hexagonale*, avec le soutien du *Centre LGBT Paris Île-de-France*.

- - -

*Pour Tjenbé Rèd !  
Le président, David Auerbach Chiffrin  
tjenbered@hotmail.fr  
+33 (0)6 12 95 16 21*

- - -

Contact : Jann Halexander, secrétaire de la commission *Culture & Société* de *Tjenbé Rèd*, 06 21 53 64 76, [culture@tjenbered.fr](mailto:culture@tjenbered.fr)



*Centre LGBT Paris Île-de-France | 01 43 57 21 47 | [www.centrelgbtparis.org](http://www.centrelgbtparis.org)  
63, rue Beaubourg, Paris IIIème, Métro Arts-&-Métiers (lignes 3 et 11)*

***Déroulement de la journée culturelle du 21 mars 2009 :  
«Artistes noirs & métis LGBT dans la culture LGBT»***

12h45 : Accueil des visiteurs et artistes pour un pot au sous-sol, avec présentation à travers une mini-exposition des artistes et de leur travail

14h30 : Lectures orales d'extraits d'œuvres francophones et aussi anglophones sur ce thème, par différentEs intervenantEs (militantEs, anonymEs, artistEs)

16h30 : Conférence avec témoignages d'artistes et débat

17h30 : Concert en acoustique, différents artistes se succèdent

19h30 : Projection d'un film

21h00 : Clôture de la journée

Entrée libre

*Liste - non-définitive - des artistes présents : Philippe Cassand, Maïk Darah [a], Jann Halexander, Bertrand Nguyen Matoko [b], Bruno Rodriguez-Haney [c]...*

[a] <http://www.tjenbered.fr/visuels/MaikDarah2009.jpg>

[b] <http://www.tjenbered.fr/visuels/BertrandNguyenMatoko2007.jpg>

[c] <http://www.tjenbered.fr/visuels/BrunoRodriguezHaney2009.pdf>

---

© TJENBÉ RÈD ! Mouvement civique pour l'action & la réflexion sur les questions noires, métisses & LGBT

(lesbiennes, gaies, bi & trans) en France ultramarine & hexagonale

Association loi 1901 fondée le 1er mai 2007, déclarée le 24 mai 2007, Journal officiel du 16 juin 2007

CCP Paris 5355746U | IBAN FR94 2004 1000 0153 5574 6U02 070 | BIC PSSTFRPPPAR |

SIRET 500 965 678 00013 | NAF/APE 913E

Membre du Comité consultatif des associations ultramarines

près la Délégation interministérielle pour l'égalité des chances des Français d'outre-mer

Membre du Comité LGBT près la HALDE |

Haute autorité de lutte contre les discriminations et pour l'égalité

Membre du CollectifDOM | Collectif des Antillais, Guyanais, Réunionnais & Mahorais

Membre de l'UNOM | Union nationale de l'outre-mer français

Membre du RAAC-sida | Réseau des associations africaines et caribéennes

agissant en France dans la lutte contre le sida

Membre du CRAN | Conseil représentatif des associations noires en France

Membre associé, Observateur de la Fédération française des Centres LGBT

Membre du collectif UCIJ | Uni(e)s contre l'immigration jetable

Stop Murder Music France, relais du réseau Stop Murder Music en France

Signataire de la Charte francilienne des intervenants en éducation pour la santé

et membre du Schéma régional d'éducation pour la santé en Île-de-France

Signataire de la Charte de la Coordination française pour le droit d'asile

Signataire de l'Appel pour un moratoire universel sur la peine de mort

lancé le 6 août 2007 par la Coalition mondiale contre la peine de mort

Signataire du pacte interassociatif Ni Pauvre, Ni Soumis du 4 février 2008

Soutien du collectif DroitsEtProstitution

Courriels : [contact@tjenbered.fr](mailto:contact@tjenbered.fr) | MSN : [tjenbered@hotmail.fr](mailto:tjenbered@hotmail.fr) |

Myspace : <http://www.myspace.com/tjenbered> | Site Internet : <http://www.tjenbered.fr/>

Ligne d'écoute et d'information : +33 (0)6 10 55 63 60 (24h/24, répondeur à certaines heures)

Siège national : 113, boulevard Voltaire, 75011 Paris

---



## ***Yves Jégo s'engage dans un dialogue efficace sur l'homophobie et le sida en outre-mer***

***(Trois rendez-vous sont donnés  
lors de la Marche des fiertés LGBT en juin,  
du Salon des maires en novembre  
et de la Journée mondiale contre le sida,  
le 1er décembre)***

*Paris, lundi 25 mai 2009  
Communiqué de presse n°TR09POL21*

Yves Jégo a reçu *Tjenbé Rèd* dans son bureau, ce lundi 25 mai. L'association noire & métisse LGBT (lesbienne, gaie, bi & trans) souhaitait que le secrétaire d'État chargé de l'outre-mer s'engage plus avant sur les questions qu'elle lui avait posées le 17 avril dernier, lors d'une réunion publique organisée par l'*Union pour un mouvement populaire* en perspective des *États généraux de l'outre-mer*.

Ces questions étaient relatives aux jeunes ultramarins mis à la rue par leur famille en raison de leur orientation sexuelle ou de leur identité de genre, d'une part ; à la prévalence singulière du sida en Guyane, Guadeloupe et Martinique, d'autre part ; à l'homophobie parfois subie par les touristes LGBT en outre-mer, enfin.

Yves Jégo s'est montré optimiste quant à l'évolution des mentalités sur ces questions en outre-mer. Il a souhaité que des responsables associatifs LGBT puissent s'engager publiquement, sur place, sur ces questions. Il s'est engagé à recommander personnellement *Tjenbé Rèd* auprès des pouvoirs publics locaux, tout particulièrement à l'occasion du prochain *Salon des maires*, en novembre.

Sur ce, *Tjenbé Rèd* a invité Monsieur Jégo à participer, samedi 27 juin, à la *Marche des fiertés LGBT* de Paris, ainsi qu'à la marche organisée, le 1er décembre, à l'occasion de la *Journée mondiale de lutte contre le sida*.

*Tjenbé Rèd* salue la volonté affichée par Yves Jégo de s'engager dans un dialogue efficace et pérenne sur l'homophobie et le sida en outre-mer ; un tel engagement était attendu depuis notre fondation, le 1er mai 2007.

- - -  
*Pour Tjenbé Rèd !  
Le secrétaire général,  
Yann Carl*  
- - -

---

## Contact

---

06 10 55 63 60 - [tjenbered@hotmail.fr](mailto:tjenbered@hotmail.fr)

---

## Notes & annexes

---

[1] 19 mai 2009 - *Yves Jégo reçoit Tjenbé Rèd* - Communiqué de presse n°TR09POL18

<http://www.tjenbered.fr/2009/20090519-00.pdf>

[2] 25 mai 2009 - *Pour un dialogue efficace sur l'homophobie et le sida en France ultramarine (Propositions de Tjenbé Rèd à Monsieur Yves Jégo, secrétaire d'État chargé de l'outre-mer)* - Communication n°TR09POL18A

<http://www.tjenbered.fr/2009/20090525-99.doc>

---

© TJENBÉ RÈD ! Mouvement civique pour l'action & la réflexion  
sur les questions noires, métisses & LGBT (lesbiennes, gaies, bi & trans)  
en France ultramarine & hexagonale  
Association loi 1901 fondée le 1er mai 2007, déclarée le 24 mai 2007,  
Journal officiel du 16 juin 2007  
CCP Paris 5355746U | IBAN FR94 2004 1000 0153 5574 6U02 070 | BIC PSSTFRPPPAR |  
SIRET 500 965 678 00013 | NAF/APE 9499Z  
Membre du Comité consultatif des associations ultramarines  
près la Délégation interministérielle pour l'égalité des chances des Français d'outre-mer  
Membre du Comité LGBT près la HALDE |  
Haute autorité de lutte contre les discriminations et pour l'égalité  
Membre de l'UNOM | Union nationale de l'outre-mer français  
Membre du RAAC-sida | Réseau des associations africaines et caribéennes  
agissant en France dans la lutte contre le sida  
Membre du CollectifDOM | Collectif des Antillais, Guyanais, Réunionnais & Mahorais  
Membre du CRAN | Conseil représentatif des associations noires en France  
Membre associé, Observateur de la Fédération française des Centres LGBT  
Membre du collectif UCIJ | Uni(e)s contre l'immigration jetable  
Stop Murder Music France, relais du réseau Stop Murder Music en France  
Signataire de la Charte francilienne des intervenants en éducation pour la santé  
et membre du Schéma régional d'éducation pour la santé en Île-de-France  
Signataire de la Charte de la Coordination française pour le droit d'asile  
Signataire de l'Appel pour un moratoire universel sur la peine de mort lancé le 6 août 2007  
par la Coalition mondiale contre la peine de mort  
Signataire du pacte interassociatif Ni Pauvre, Ni Soumis du 4 février 2008  
Soutien du collectif DroitsEtProstitution  
Courriels : [contact@tjenbered.fr](mailto:contact@tjenbered.fr) | MSN : [tjenbered@hotmail.fr](mailto:tjenbered@hotmail.fr) |  
Myspace : <http://www.myspace.com/tjenbered> | Site Internet : <http://www.tjenbered.fr/>  
Ligne d'écoute et d'information : +33 (0)6 10 55 63 60 (24h/24, répondeur à certaines heures)  
Siège national : 113, boulevard Voltaire, 75011 Paris

---



## ***Pour Valérie Pécresse, un homosexuel, c'est blanc***

*Paris, jeudi 18 juin 2009  
Communiqué de presse n°TR09POL24*

---

**Lundi 15 juin, Valérie Pécresse lançait une campagne d'affichage contre l'homophobie dans les établissements d'enseignement supérieur.**

Selon la ministre de l'enseignement supérieur et de la recherche, cette campagne vise à «*sensibiliser les étudiants et l'ensemble des personnels universitaires aux difficultés rencontrées par certains étudiants encore trop souvent victimes de discrimination en raison de leur orientation sexuelle ainsi qu'aux conséquences parfois dramatiques d'actes et de comportements homophobes*». Ainsi, 40.000 affiches devraient être diffusées dans les établissements universitaires, CROUS et autres lieux d'accueil des étudiants (foyers, maisons des étudiants etc.) ; cette campagne serait relancée à la rentrée universitaire.

**Louable intention mais sur les deux visuels proposés, l'un présente un homosexuel... blanc, l'autre une lesbienne... blanche.**

*Tjenbé Rèd*, association de lutte contre les racismes, les homophobies et le sida, regrette que cette campagne ignore ainsi la «*diversité de la société française*» évoquée notamment par la loi du 31 mars 2006 pour l'égalité des chances.

***Tjenbé Rèd* regrette également que cette campagne fasse l'impasse sur la bisexualité ou l'identité de genre et demande à Valérie Pécresse de revoir sa copie.**

- - -  
*Pour Tjenbé Rèd,  
le secrétaire général,  
Yann Carl*  
- - -

---

Contact

tjenbered@hotmail.fr - 06 10 55 63 60

[1] 15 juin 2009 - *Campagne d'affichage visant à lutter contre l'homophobie dans les établissements d'enseignement supérieur* - Ministère de l'enseignement supérieur et de la recherche

<http://www.enseignementsup-recherche.gouv.fr/cid28456/une-campagne-de-lutte-contre-l-homophobie-dans-les-universites.html>

<http://www.tjenbered.fr/2009/20090615-89.pdf>

<http://www.tjenbered.fr/2009/20090615-89.jpg>

[2] LOI n° 2006-396 du 31 mars 2006 pour l'égalité des chances (1) - NOR: SOCX0500298L - *«Le Conseil supérieur de l'audiovisuel contribue aux actions en faveur de la cohésion sociale et à la lutte contre les discriminations dans le domaine de la communication audiovisuelle. Il veille, notamment, auprès des éditeurs de services de radio et de télévision, compte tenu de la nature de leurs programmes, à ce que la programmation reflète la diversité de la société française. Il rend compte dans son rapport annuel de l'action des éditeurs de services dans ce domaine.»*

[http://www.legifrance.gouv.fr/affichTexte.do;jsessionid=54224D0A61D6D95BDA9B6CBC77DB2EC3.tpdjo10v\\_3?cidTexte=JORFTEXT000000268539&categorieLien=id](http://www.legifrance.gouv.fr/affichTexte.do;jsessionid=54224D0A61D6D95BDA9B6CBC77DB2EC3.tpdjo10v_3?cidTexte=JORFTEXT000000268539&categorieLien=id)

---

© TJENBÉ RÈD ! Mouvement civique pour l'action & la réflexion  
sur les questions noires, métisses & LGBT (lesbiennes, gaies, bi & trans)  
en France ultramarine & hexagonale

Association loi 1901 fondée le 1er mai 2007, déclarée le 24 mai 2007,

Journal officiel du 16 juin 2007

CCP Paris 5355746U | IBAN FR94 2004 1000 0153 5574 6U02 070 | BIC PSSTFRPPPAR |

SIRET 500 965 678 00013 | NAF/APE 9499Z

Membre du Comité consultatif des associations ultramarines

près la Délégation interministérielle pour l'égalité des chances des Français d'outre-mer

Membre du Comité LGBT près la HALDE |

Haute autorité de lutte contre les discriminations et pour l'égalité

Membre de l'UNOM | Union nationale de l'outre-mer français

Membre du RAAC-sida | Réseau des associations africaines et caribéennes

agissant en France dans la lutte contre le sida

Membre du CollectifDOM | Collectif des Antillais, Guyanais, Réunionnais & Mahorais

Membre du CRAN | Conseil représentatif des associations noires en France

Membre associé, Observateur de la Fédération française des Centres LGBT

Membre du collectif UCIJ | Uni(e)s contre l'immigration jetable

Stop Murder Music France, relais du réseau Stop Murder Music en France

Signataire de la Charte francilienne des intervenants en éducation pour la santé

et membre du Schéma régional d'éducation pour la santé en Île-de-France

Signataire de la Charte de la Coordination française pour le droit d'asile

Signataire de l'Appel pour un moratoire universel sur la peine de mort

lancé le 6 août 2007 par la Coalition mondiale contre la peine de mort

Signataire du pacte interassociatif Ni Pauvre, Ni Soumis du 4 février 2008

Soutien du collectif DroitsEtProstitution

Courriels : [contact@tjenbered.fr](mailto:contact@tjenbered.fr) | MSN : [tjenbered@hotmail.fr](mailto:tjenbered@hotmail.fr) |

Myspace : <http://www.myspace.com/tjenbered> | Site Internet : <http://www.tjenbered.fr/>

Ligne d'écoute et d'information : +33 (0)6 10 55 63 60 (24h/24, répondeur à certaines heures)

Siège national : 113, boulevard Voltaire, 75011 Paris

---



***Ce soir à Bordeaux,  
débat public dans le cadre  
des États généraux de l'outre-mer  
dans l'Hexagone***

*Paris, mercredi 24 juin 2009  
Communiqué de presse n°TR09POL26*

---

Ce mercredi 24 juin à Bordeaux, la commission *Égalité & Discriminations* des États généraux de l'outre-mer dans l'Hexagone présentera ses premières conclusions lors d'un débat public. Ces conclusions sont consultables en ligne : <http://www.tjenbered.fr/2009/20090609-99.pdf>

Les thématiques abordées toucheront notamment aux territoires, à la santé, à l'emploi, aux rapports avec les forces de l'ordre, aux droits des femmes, à l'orientation sexuelle et à l'identité de genre, à la vie étudiante et aux retraites.

**Le rapport final, qui doit être remis le 31 juillet 2009, tiendra compte des remarques que vous formulerez : les États généraux de l'outre-mer, c'est vous !**

Pour connaître l'heure et le lieu exacts du débat public qui aura lieu ce soir à Bordeaux ou pour toute autre question relative aux travaux de la commission *Égalité & Discriminations* des États généraux de l'outre-mer dans l'Hexagone, merci de nous contacter par téléphone au 06 10 55 63 60 ou par courriel à [tjenbered@hotmail.fr](mailto:tjenbered@hotmail.fr).

Il est également possible de consulter les services de Monsieur Patrick Karam, délégué interministériel pour l'égalité des chances des Français d'outre-mer et coordonnateur national des États généraux de l'outre-mer dans l'Hexagone, au 01 53 69 20 00.

- - -  
*David Auerbach Chiffrin,  
délégué général de Tjenbé Rêd,  
rapporteur de la commission Égalité & Discriminations  
des États généraux de l'outre-mer dans l'Hexagone*  
- - -

---

Notes & annexes

[1] 10 juin 2009 - *États généraux de l'outre-mer : La commission Égalité & Discriminations évoque l'homophobie et le sida devant 800 personnes* - Communiqué de presse n°TR09POL23  
<http://tjenbered.fr/2009/20090610-00.pdf>



---

© TJENBÉ RÈD ! Mouvement civique pour l'action & la réflexion  
sur les questions noires, métisses & LGBT (lesbiennes, gaies, bi & trans)  
en France ultramarine & hexagonale  
Association loi 1901 fondée le 1er mai 2007, déclarée le 24 mai 2007,  
Journal officiel du 16 juin 2007  
CCP Paris 5355746U | IBAN FR94 2004 1000 0153 5574 6U02 070 | BIC PSSTFRPPPAR |  
SIRET 500 965 678 00013 | NAF/APE 9499Z  
Membre du Comité consultatif des associations ultramarines  
près la Délégation interministérielle pour l'égalité des chances des Français d'outre-mer  
Membre du Comité LGBT près la HALDE |  
Haute autorité de lutte contre les discriminations et pour l'égalité  
Membre de Tous Créoles !  
Membre de l'UNOM | Union nationale de l'outre-mer français  
Membre du RAAC-sida | Réseau des associations africaines et caribéennes  
agissant en France dans la lutte contre le sida  
Membre du CollectifDOM | Collectif des Antillais, Guyanais, Réunionnais & Mahorais  
Membre du CRAN | Conseil représentatif des associations noires en France  
Membre associé, Observateur de la Fédération française des Centres LGBT  
Membre du collectif UCIJ | Uni(e)s contre l'immigration jetable  
Stop Murder Music France, relais du réseau Stop Murder Music en France  
Signataire de la Charte francilienne des intervenants en éducation pour la santé  
et membre du Schéma régional d'éducation pour la santé en Île-de-France  
Signataire de la Charte de la Coordination française pour le droit d'asile  
Signataire de l'Appel pour un moratoire universel sur la peine de mort lancé le 6 août 2007  
par la Coalition mondiale contre la peine de mort  
Signataire du pacte interassociatif Ni Pauvre, Ni Soumis du 4 février 2008  
Soutien du collectif DroitsEtProstitution  
Courriels : [contact@tjenbered.fr](mailto:contact@tjenbered.fr) | MSN : [tjenbered@hotmail.fr](mailto:tjenbered@hotmail.fr) |  
Myspace : <http://www.myspace.com/tjenbered> | Site Internet : <http://www.tjenbered.fr/>  
Ligne d'écoute et d'information : +33 (0)6 10 55 63 60 (24h/24, répondeur à certaines heures)  
Siège national : 113, boulevard Voltaire, 75011 Paris

---



*Gay Pride de Paris*  
***Patrick Karam solidaire,  
Marie-Luce Penchard  
ne répond pas***

*Paris, dimanche 28 juin 2009  
Communiqué de presse n°TR09POL28*

---

Plusieurs centaines d'adhérentEs et sympathisantEs de *Tjenbé Rèd* défilaient samedi 27 juin à Paris, lors de la *Marche des fiertés LGBT* (lesbiennes, gaies, bi & trans).

À cette occasion, nous avons reçu, pour la deuxième année consécutive, la visite et le soutien de Patrick Karam.

Le délégué interministériel pour l'égalité des chances des Français d'outre-mer a invité «*nos compatriotes ultramarins LGBT, leurs familles et leurs proches, à s'exprimer au cours des États généraux de l'outre-mer, voulus par le président de la République*». Il a rappelé que «*ce grand débat national, qui favorisera le plein accès de nos compatriotes ultramarins à l'égalité républicaine, peut légitimement se pencher sur chaque dimension de cette égalité*».

Par ailleurs, nous restons sans réponse de Marie-Luce Penchard, secrétaire d'État chargée de l'outre-mer, que nous avons invitée à la *Gay Pride* dès sa nomination - le 23 courant - en même temps que nous sollicitons un entretien.

*Tjenbé Rèd*, association de lutte contre les racismes, les homophobies & le sida, regrette ce silence et renouvelle sa demande d'entretien. Le dialogue entamé avec Yves Jégo, prédécesseur de Madame Penchard, doit se poursuivre.

- - -  
*Pour Tjenbé Rèd,  
le délégué général,  
Yann Carl*  
- - -

---

Contact

06 10 55 63 60 - [tjenbered@hotmail.fr](mailto:tjenbered@hotmail.fr)

[1] 26 juin 2009 - *La Gay Pride cé ta nou, la Gay Pride cé ta yo ! (Samedi 27 juin, dansez contre les racismes, les homophobies & le sida !)* - Communiqué de presse n°TR09POL27

<http://www.tjenbered.fr/2009/20090626-00.pdf>

[2] 23 juin 2009 - *Tjenbé Rèd salue Yves Jégo et invite Marie-Luce Penchard à la Gay Pride de Paris, ce samedi 27 juin 2009* - Communiqué de presse n°TR09POL25

<http://www.tjenbered.fr/2009/20090623-00.pdf>

[3] COMMUNIQUÉ DE PRESSE DE PATRICK KARAM DU 26/06/2009/ *Gay pride/ Patrick Karam apporte son soutien à nos compatriotes ultramarins LGBT*

<http://www.tjenbered.fr/2009/20090626-99.pdf>

[4] Le blog des informations du 5e DOM, en complément du site Internet de France-Antilles/ Dimanche 28 juin 2009/ *Gay pride sur fond musical de Michael Jackson/ Les Ultramarins à la Gay pride*

<http://www.fxgpariscaraibe.com/article-33200834.html>

<http://www.tjenbered.fr/2009/20090627-69.pdf>

---

© TJENBÉ RÈD ! Mouvement civique pour l'action & la réflexion  
sur les questions noires, métisses & LGBT (lesbiennes, gaies, bi & trans)  
en France ultramarine & hexagonale

Association loi 1901 fondée le 1er mai 2007, déclarée le 24 mai 2007,

Journal officiel du 16 juin 2007

CCP Paris 5355746U | IBAN FR94 2004 1000 0153 5574 6U02 070 | BIC PSSTFRPPPAR |

SIRET 500 965 678 00013 | NAF/APE 9499Z

Membre du Comité consultatif des associations ultramarines

près la Délégation interministérielle pour l'égalité des chances des Français d'outre-mer

Membre du Comité LGBT près la HALDE |

Haute autorité de lutte contre les discriminations et pour l'égalité

Membre de Tous Créoles !

Membre de l'UNOM | Union nationale de l'outre-mer français

Membre du RAAC-sida | Réseau des associations africaines et caribéennes

agissant en France dans la lutte contre le sida

Membre du CollectifDOM | Collectif des Antillais, Guyanais, Réunionnais & Mahorais

Membre du CRAN | Conseil représentatif des associations noires en France

Membre associé, Observateur de la Fédération française des Centres LGBT

Membre du collectif UCIJ | Uni(e)s contre l'immigration jetable

Stop Murder Music France, relais du réseau Stop Murder Music en France

Signataire de la Charte francilienne des intervenants en éducation pour la santé

et membre du Schéma régional d'éducation pour la santé en Île-de-France

Signataire de la Charte de la Coordination française pour le droit d'asile

Signataire de l'Appel pour un moratoire universel sur la peine de mort lancé le 6 août 2007

par la Coalition mondiale contre la peine de mort

Signataire du pacte interassociatif Ni Pauvre, Ni Soumis du 4 février 2008

Soutien du collectif DroitsEtProstitution

Courriels : [contact@tjenbered.fr](mailto:contact@tjenbered.fr) | MSN : [tjenbered@hotmail.fr](mailto:tjenbered@hotmail.fr) |

Myspace : <http://www.myspace.com/tjenbered> | Site Internet : <http://www.tjenbered.fr/>

Ligne d'écoute et d'information : +33 (0)6 10 55 63 60 (24h/24, répondeur à certaines heures)

Siège national : 113, boulevard Voltaire, 75011 Paris

---



TRANS-EN-PROVENCE

## ***La victime d'une agression raciste et homophobe condamnée à indemniser son agresseur ?***

***(Originaire des Antilles,  
le jeune Teddy adresse un avertissement  
à ses compatriotes homosexuels  
- Tjenbé Rèd lance un appel à don  
pour le soutenir)***

*Paris, samedi 11 juillet 2009  
Communiqué de presse n°TR09POL31*

---

La cour d'appel d'Aix-en-Provence vient de rendre un arrêt préoccupant dans la lutte contre les discriminations.

LE 15 AVRIL 2007 à Trans-en-Provence (département du Var), un homosexuel originaire de Martinique, Teddy, alors âgé de 22 ans, était victime de coups et blessures de la part d'un voisin dont il affirme qu'il tenait à son encontre, depuis plusieurs mois, des propos racistes et homophobes.

LE 29 AOÛT 2007, le tribunal correctionnel de Draguignan condamnait Teddy et son agresseur aux torts partagés sans reconnaître le caractère raciste et homophobe de l'agression.

LE 24 FÉVRIER DERNIER, la cour d'appel d'Aix-en-Provence a confirmé ce jugement dans des conditions surprenantes : selon un bénévole de l'association *FrontRunners* de Marseille, qui accompagnait Teddy, le président a d'emblée adopté un ton condescendant à son égard avant d'ignorer les témoignages qui lui étaient favorables ou les incohérences des témoignages favorables à son agresseur ; il lui a reproché d'avoir riposté aux coups ; il a de nouveau ignoré le caractère raciste et homophobe de l'agression.

MORALEMENT ÉPUISÉ PAR DEUX ANS DE PROCÉDURE JURIDIQUE, Teddy - satisfait du soutien de son avocat Me Patrick Giovannangeli - n'a pas souhaité se pourvoir en cassation. S'estimant coupable d'avoir été agressé et de s'être défendu, il se retrouve condamné à verser 800 euros d'amende délictuelle et 120 euros de droit fixe de procédure à l'État français. Il souhaite aujourd'hui adresser un message aux homosexuels, singulièrement à ses compatriotes homosexuels originaires des Antilles : *«Ce qui m'est arrivé ne doit pas vous arriver. La justice française peut fermer les yeux sur les actes homophobes, surtout quand ces actes visent des personnes de couleur. En cas d'insultes homophobes répétées, il faut porter plainte à chaque fois, il ne faut pas attendre l'agression qui viendra, sinon on dira que vous êtes un menteur.»*

*TJENBÉ RÈD* REMERCIE LES BÉNÉVOLES DES ASSOCIATIONS PROVENÇALES qui ont répondu à son appel du 20 février en accompagnant Teddy devant la cour d'appel, *FrontRunners* (Marseille) et *VELA (VigilancE Lgbti Aix-en-Provence)*. Nous attestons que leur présence a offert à Teddy un soutien moral précieux dans l'épreuve qu'il traversait - soutien qui lui permettra, nous l'espérons, de se reconstruire.

**ENFIN, *TJENBÉ RÈD* LANCE UN APPEL À DONS en faveur de Teddy, afin de l'aider à faire face aux conséquences de cet arrêt litigieux.**

- - -  
*Pour Tjenbé Rèd,  
association de lutte contre les racismes,  
les homophobies & le sida*

- - -  
*Le secrétaire général,  
Yann Carl*  
- - -

---

## RÉPONDRE À NOTRE APPEL À DON

---

Les versements sont possibles :

[A] Sur notre compte postal CCP Paris 5355746U ;

[B] Par chèque à l'ordre de *Tjenbé Rèd* (113, boulevard Voltaire, 75011 Paris, indiquer la mention «*Pour Teddy*» au dos) ;

[C] Par carte bleue sur <http://www.tjenbered.fr/paypal> (choisir l'option «*Effectuer un versement unique*», entrer un montant, cliquer sur «*Recalculer le total*» puis sur le lien «*Continuer*» en bas à gauche et indiquer la mention «*Pour Teddy*» dans le champ «*Adresse - Ligne 2*») :

---

## CONTACT

---

06 10 55 63 60 - [tjenbered@hotmail.fr](mailto:tjenbered@hotmail.fr)

---

## NOTES & ANNEXES

---

[7] 20 février 2009 - *Lettre aux associations provençales concernant l'agression homophobe subie par le jeune Teddy* - Communication n°TR09SOC11  
<http://www.tjenbered.fr/2009/20090220-00.pdf>

---

[6] 11 mai 2009 - *Convocation de la police judiciaire pour prélèvement d'ADN*  
Document confidentiel, réf. 090511-99.jpg

[5] 7 mai 2009 - *Amendes et condamnations pécuniaires - Dernier avis avant poursuites*  
Document confidentiel, réf. 090507-99.jpg et 090507-98.jpg

[4] 25 février 2009 - *Compte rendu de l'audience par un bénévole de l'association FrontRunners de Marseille*  
Document confidentiel, réf. 090225-99.pdf

[5] 24 février 2009 - *Arrêt de la cour d'appel d'Aix-en-Provence*  
Document confidentiel, réf. 090224-99.pdf

[2] 13 février 2009 - *Lettre au premier président de la cour d'appel d'Aix-en-Provence concernant l'agression homophobe subie par le jeune Teddy*  
Document confidentiel, référence 090213-00.pdf

[1] 2 février 2009 - *Appel à soutien associatif autour du jeune Teddy, agressé à Trans-en-Provence le 15 avril 2007 (Lettre confidentielle au RAVAD)*  
Document confidentiel, référence 090202-99.pdf

---

© TJENBÉ RÈD ! Mouvement civique pour l'action & la réflexion  
sur les questions noires, métisses & LGBT (lesbiennes, gaies, bi & trans)  
en France ultramarine & hexagonale  
Association loi 1901 fondée le 1er mai 2007, déclarée le 24 mai 2007,  
Journal officiel du 16 juin 2007  
CCP Paris 5355746U | IBAN FR94 2004 1000 0153 5574 6U02 070 | BIC PSSTFRPPPAR |  
SIRET 500 965 678 00013 | NAF/APE 9499Z  
Membre du Comité consultatif des associations ultramarines  
près la Délégation interministérielle pour l'égalité des chances des Français d'outre-mer  
Membre du Comité LGBT près la HALDE |  
Haute autorité de lutte contre les discriminations et pour l'égalité  
Membre de l'UNOM | Union nationale de l'outre-mer français  
Membre du RAAC-sida | Réseau des associations africaines et caribéennes  
agissant en France dans la lutte contre le sida  
Membre du CollectifDOM | Collectif des Antillais, Guyanais, Réunionnais & Mahorais  
Membre du CRAN | Conseil représentatif des associations noires en France  
Membre associé, Observateur de la Fédération française des Centres LGBT  
Membre du collectif UCIJ | Uni(e)s contre l'immigration jetable  
Stop Murder Music France, relais du réseau Stop Murder Music en France  
Signataire de la Charte francilienne des intervenants en éducation pour la santé  
et membre du Schéma régional d'éducation pour la santé en Île-de-France  
Signataire de la Charte de la Coordination française pour le droit d'asile  
Signataire de l'Appel pour un moratoire universel sur la peine de mort lancé le 6 août 2007  
par la Coalition mondiale contre la peine de mort  
Signataire du pacte interassociatif Ni Pauvre, Ni Soumis du 4 février 2008  
Soutien du collectif DroitsEtProstitution  
Courriels : [contact@tjenbered.fr](mailto:contact@tjenbered.fr) | MSN : [tjenbered@hotmail.fr](mailto:tjenbered@hotmail.fr) | Myspace :  
<http://www.myspace.com/tjenbered> | Site Internet : <http://www.tjenbered.fr/>  
Ligne d'écoute et d'information : +33 (0)6 10 55 63 60 (24h/24, répondeur à certaines heures)  
Siège national : 113, boulevard Voltaire, 75011 Paris

---



## FÊTE NATIONALE

# ***Tjenbé Rèd invitée par Marie-Luce Penchard et par le président de la République***

*Paris, lundi 13 juillet 2009  
Communiqué de presse n°TR09POL32*

Marie-Luce Penchard, secrétaire d'État chargée de l'outre-mer, invite une délégation de *Tjenbé Rèd* (association de lutte contre les racismes, les homophobies & le sida) à la réception qu'elle offre en perspective de la Fête nationale, ce lundi 13 juillet.

Par ailleurs, le président de la République invite une délégation de notre association à la réception qu'il offre au palais de l'Élysée, mardi 14 juillet.

À ces occasions, *Tjenbé Rèd* entendra distribuer des préservatifs aux autres personnes invitées afin d'attirer leur attention sur les questions relatives à l'homophobie et au sida, qui ne sont pas suffisamment abordées par les *États généraux de l'outre-mer*, actuellement en cours, lancés par le président de la République le 19 février dernier.

*Tjenbé Rèd*, qui compte aujourd'hui 65 membres, voit dans ces invitations une forme de reconnaissance républicaine d'un travail collectif et interassociatif entamé, le 1er mai 2007, en vue de prévenir les discriminations croisées dont peuvent être victimes les personnes LGBT (lesbiennes, gaies, bi & trans) et les PVVIH (personnes vivant avec le VIH/sida) originaires de France ultramarine ou d'Afrique subsaharienne, notamment.

*Tjenbé Rèd* espère que ces invitations seront l'occasion de nouer avec Madame Penchard un dialogue aussi direct et constructif qu'avec son prédécesseur. Nommée le 23 juin, saisie par nos lettres des 23 juin et 8 juillet, la nouvelle secrétaire d'État chargée de l'outre-mer n'a pas encore accepté notre demande d'entretien.

---  
*Pour Tjenbé Rèd,  
association de lutte contre les racismes,  
les homophobies & le sida*

---  
*Le secrétaire général,  
Yann Carl*  
---

---

## Contact

---

06 10 55 63 60 - [tjenbered@hotmail.fr](mailto:tjenbered@hotmail.fr)

---

## Notes & annexes

---

8 juillet 2009 - *Seconde lettre à Madame Penchard, secrétaire d'État chargée de l'outre-mer, portant demande d'entretien au sujet de la lutte contre l'homophobie et le sida en France ultramarine* - Communication n°TR09POL29  
<http://www.tjenbered.fr/2009/20090708-00.pdf>

---

© TJENBÉ RÈD ! Mouvement civique pour l'action & la réflexion  
sur les questions noires, métisses & LGBT (lesbiennes, gaies, bi & trans)  
en France ultramarine & hexagonale  
Association loi 1901 fondée le 1er mai 2007, déclarée le 24 mai 2007,  
Journal officiel du 16 juin 2007  
CCP Paris 5355746U | IBAN FR94 2004 1000 0153 5574 6U02 070 | BIC PSSTFRPPPAR |  
SIRET 500 965 678 00013 | NAF/APE 9499Z  
Membre du Comité consultatif des associations ultramarines  
près la Délégation interministérielle pour l'égalité des chances des Français d'outre-mer  
Membre du Comité LGBT près la HALDE |  
Haute autorité de lutte contre les discriminations et pour l'égalité  
Membre de Tous Créoles !  
Membre de l'UNOM | Union nationale de l'outre-mer français  
Membre du RAAC-sida | Réseau des associations africaines et caribéennes  
agissant en France dans la lutte contre le sida  
Membre du CollectifDOM | Collectif des Antillais, Guyanais, Réunionnais & Mahorais  
Membre du CRAN | Conseil représentatif des associations noires en France  
Membre associé, Observateur de la Fédération française des Centres LGBT  
Membre du collectif UCIJ | Uni(e)s contre l'immigration jetable  
Stop Murder Music France, relais du réseau Stop Murder Music en France  
Signataire de la Charte francilienne des intervenants en éducation pour la santé  
et membre du Schéma régional d'éducation pour la santé en Île-de-France  
Signataire de la Charte de la Coordination française pour le droit d'asile  
Signataire de l'Appel pour un moratoire universel sur la peine de mort lancé le 6 août 2007  
par la Coalition mondiale contre la peine de mort  
Signataire du pacte interassociatif Ni Pauvre, Ni Soumis du 4 février 2008  
Soutien du collectif DroitsEtProstitution  
Courriels : [contact@tjenbered.fr](mailto:contact@tjenbered.fr) | MSN : [tjenbered@hotmail.fr](mailto:tjenbered@hotmail.fr) | Myspace :  
<http://www.myspace.com/tjenbered> | Site Internet : <http://www.tjenbered.fr/>  
Ligne d'écoute et d'information : +33 (0)6 10 55 63 60 (24h/24, répondeur à certaines heures)  
Siège national : 113, boulevard Voltaire, 75011 Paris

---





STOP MURDER MUSIC CAMPAIGN

## ***Tjenbé Rèd demande à YouTube de retirer des vidéos homophobes de Capleton et TOK***

*Paris, vendredi 17 juillet 2009  
Communiqué de presse n°TR09POL33*

*Tjenbé Rèd*, association de lutte contre les racismes, les homophobies & le sida, relais de la campagne *Stop Murder Music* en France, demande au site Internet *YouTube* de retirer sans délai plusieurs vidéos homophobes relevant du style musical *reggae dancehall*. Ces neuf vidéos reprennent des titres du chanteur Capleton ou du groupe TOK qui appellent explicitement au meurtre des homosexuels :

Capleton - «*Bun out di chi chi*» («*Crame les pédés*»)  
<http://www.youtube.com/watch?v=QaLY6lWVMFA>

TOK - «*Chi Chi Man*» («*Pédés*»)  
[http://www.youtube.com/watch?v=Jyr\\_iLUahQY](http://www.youtube.com/watch?v=Jyr_iLUahQY)  
<http://www.youtube.com/watch?v=xZZirw6YHmo>  
[http://www.youtube.com/watch?v=P56\\_LZxll48](http://www.youtube.com/watch?v=P56_LZxll48)  
<http://www.youtube.com/watch?v=EmfCjE5KvOA>  
<http://www.youtube.com/watch?v=FL6monaH4KI>  
<http://www.youtube.com/watch?v=8RG7o5MJTUQ>  
<http://www.youtube.com/watch?v=QuUNqPbExCs>  
<http://www.youtube.com/watch?v=VMVSLSZZWxA>  
<http://www.youtube.com/watch?v=pU3hZEjdZVk>

Si le titre de la chanson de Capleton est assez clair, sans doute celui de la chanson de TOK peut-il encore laisser la place au doute : «*Pédés*», certes, mais s'agit-il de mieux les comprendre ou de dialoguer avec eux ?

Les extraits suivants de cette chanson devraient permettre de mieux situer son sens général : «*Ceux qui montent dans une voiture de pédés, foutons-leur le feu, brûlons-les !/ Ceux qui boivent dans un bar de pédés, foutons-leur le feu, tuons-les !/ Les balles vont voler, bang, bang, bang, chaque pédé doit mourir/ Mourir !*»

- - -  
*Pour Tjenbé Rèd  
(Stop Murder Music France),  
Yann Carl,  
secrétaire général*  
- - -

---

## Contact

---

06 10 55 63 60 - [tjenbered@hotmail.fr](mailto:tjenbered@hotmail.fr)

---

## Notes & annexes

---

[1] Capleton - «*Bun out di chi chi*» («*Crame les pédés*»)

<http://www.youtube.com/watch?v=QaLY6lWVMFA>

<http://www.tjenbered.fr/2009/20090223-99.pdf>

<http://www.tjenbered.fr/2009/20090223-98.pdf>

[2A] TOK - «*Chi Chi Man*» («*Pédés*»)

[http://www.youtube.com/watch?v=Jyr\\_iLUahQY](http://www.youtube.com/watch?v=Jyr_iLUahQY)

<http://www.tjenbered.fr/2009/20090205-89.pdf>

<http://www.tjenbered.fr/2009/20090205-88.pdf>

[2B] <http://www.youtube.com/watch?v=xZZirw6YHmo>

<http://www.tjenbered.fr/2008/20081221-99.pdf>

<http://www.tjenbered.fr/2008/20081221-98.pdf>

[2C] [http://www.youtube.com/watch?v=P56\\_LZxll48](http://www.youtube.com/watch?v=P56_LZxll48)

<http://www.tjenbered.fr/2008/20080617-89.pdf>

<http://www.tjenbered.fr/2008/20080617-88.pdf>

[2D] <http://www.youtube.com/watch?v=EmfCjE5KvOA>

<http://www.tjenbered.fr/2006/20060808-99.pdf>

<http://www.tjenbered.fr/2006/20060808-98.pdf>

[2E] <http://www.youtube.com/watch?v=FL6monaH4KI>

<http://www.tjenbered.fr/2008/20080229-99.pdf>

<http://www.tjenbered.fr/2008/20080229-98.pdf>

[2F] <http://www.youtube.com/watch?v=8RG7o5MJTUQ>

<http://www.tjenbered.fr/2008/20080509-99.pdf>

[2G] <http://www.youtube.com/watch?v=QuUNqPbExCs>

<http://www.tjenbered.fr/2008/20080520-99.pdf>

[2H] <http://www.youtube.com/watch?v=VMVSLSZZWxA>

<http://www.tjenbered.fr/2008/20080424-99.pdf>

[2I] <http://www.youtube.com/watch?v=pU3hZEjdZVk>

<http://www.tjenbered.fr/2008/20080330-99.pdf>

<http://www.tjenbered.fr/2008/20080330-98.pdf>

[3] *Chi Chi Man* (2000) – T.O.K. / Album: *My Crew, My Dawgs* (October 30, 2001) (VP Records) / Album: *Reggae Gold 2001* (May 22, 2001) (VP Records) / Album: *The Very Best Of Pure Dancehall* (September 15, 2003) (Telstar Records) / Single: *Chi Chi Man* (7-inch single) (October 2000) (LOY Records) (riddim: Sashi) / Single: *Chi Chi Man* (12-inch single) (2000) (Black Shadow Records) (riddim: Sashi) / Single: *Chi Chi Man* (12-inch single) (2001) (VP Records) (riddim: Sashi) / Lyrics: *Found* / NOTE: The song topped the charts in March 2001. In June 2001, Edward Seaga adopted the song as his national election anthem during his bid to become prime minister. / T.O.K. said in an interview: "At first it was a bit flattering you know because they only use the best of the best songs to campaign with to get support from people / in the community, but T.O.K. have always maintained we do our songs to bring people together and never ever to segregate people and it was doing that. / We just need everybody to know we are in no way affiliated or linked in any way at all to any of the parties. We need to make that very clear".

[http://www.soulrebels.org/dancehall/e\\_songs.htm](http://www.soulrebels.org/dancehall/e_songs.htm)

[http://www.soulrebels.org/dancehall/u\\_lyrics\\_chi.htm](http://www.soulrebels.org/dancehall/u_lyrics_chi.htm)

<http://www.tjenbered.fr/2000/20001231-89.pdf>

[4] Page *Capleton* du *Dancehall Dossier - Stop Murder Music*, publié par *OutRage!* en 2004

<http://www.tjenbered.fr/2004/20041231-95.pdf>

[5] Page *TOK* du *Dancehall Dossier - Stop Murder Music*, publié par *OutRage!* en 2004

<http://www.tjenbered.fr/2004/20041231-92.pdf>

[6] 4 décembre 2008 - *Entretien au magazine suisse 360° sur la campagne Capleton (Entretien donné à Arnaud Gallay les 17 et 24 novembre 2008)* - Communication n°TR08SOC40

<http://www.tjenbered.fr/2008/20081117-99.pdf>

---

© TJENBÉ RÈD ! Mouvement civique pour l'action & la réflexion

sur les questions noires, métisses & LGBT (lesbiennes, gaies, bi & trans)

en France ultramarine & hexagonale

Association loi 1901 fondée le 1er mai 2007, déclarée le 24 mai 2007,

Journal officiel du 16 juin 2007

CCP Paris 5355746U | IBAN FR94 2004 1000 0153 5574 6U02 070 | BIC PSSTFRPPPAR |

SIRET 500 965 678 00013 | NAF/APE 9499Z

Membre du Comité consultatif des associations ultramarines

près la Délégation interministérielle pour l'égalité des chances des Français d'outre-mer

Membre du Comité LGBT près la HALDE |

Haute autorité de lutte contre les discriminations et pour l'égalité

Membre de Tous Créoles !

Membre de l'UNOM | Union nationale de l'outre-mer français

Membre du RAAC-sida | Réseau des associations africaines et caribéennes

agissant en France dans la lutte contre le sida

Membre du CollectifDOM | Collectif des Antillais, Guyanais, Réunionnais & Mahorais

Membre du CRAN | Conseil représentatif des associations noires en France

Membre associé, Observateur de la Fédération française des Centres LGBT

Membre du collectif UCIJ | Uni(e)s contre l'immigration jetable

Stop Murder Music France, relais du réseau Stop Murder Music en France

Signataire de la Charte francilienne des intervenants en éducation pour la santé

et membre du Schéma régional d'éducation pour la santé en Île-de-France

Signataire de la Charte de la Coordination française pour le droit d'asile

Signataire de l'Appel pour un moratoire universel sur la peine de mort

lancé le 6 août 2007 par la Coalition mondiale contre la peine de mort

Signataire du pacte interassociatif Ni Pauvre, Ni Soumis du 4 février 2008

Soutien du collectif DroitsEtProstitution

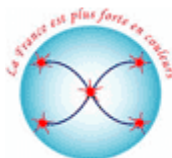
Courriels : [contact@tjenbered.fr](mailto:contact@tjenbered.fr) | MSN : [tjenbered@hotmail.fr](mailto:tjenbered@hotmail.fr) | Myspace :

<http://www.myspace.com/tjenbered> | Site Internet : <http://www.tjenbered.fr/>

Ligne d'écoute et d'information : +33 (0)6 10 55 63 60 (24h/24, répondeur à certaines heures)

Siège national : 113, boulevard Voltaire, 75011 Paris

---



**COLLECTIFDOM**

Le Collectif des Antillais, Guyanais, Réunionnais et Mahorais



---

***Après ses actes racistes,  
le CollectifDOM et Tjenbé Rèd demandent  
des sanctions exemplaires  
contre le préfet Girot de Langlade***

*Paris, vendredi 14 août 2009  
Communiqué de presse n°TR09POL37*

---

Le 31 juillet à l'aéroport d'Orly, Monsieur Paul Girot de Langlade, préfet coordinateur des États généraux de l'outre-mer à La Réunion, s'est comporté tel un vulgaire quidam.

Lors d'un contrôle au passage d'un portique, il aurait tenu des propos racistes à l'encontre d'agents de sécurité d'origine antillaise et africaine, en leur jetant le contenu de ses poches au visage.

Le CollectifDOM (Collectif des Antillais, Guyanais, Réunionnais & Mahorais) et Tjenbé Rèd (Association contre les racismes, les homophobies & le sida) prennent acte d'une première mesure conservatoire du ministère de l'intérieur mais demandent des sanctions exemplaires car Monsieur Girot de Langlade est un récidiviste.

Nos associations se porteront partie civile après la plainte déposée le 4 août par l'une des victimes, une femme d'origine antillaise, et demandent à Monsieur Patrick Karam, délégué interministériel pour l'égalité des chances des FrançaisEs d'outre-mer, de suivre de près cette affaire.

---  
*Daniel Dalin*  
06 10 02 40 19  
*d.dalin@collectifdom.com*  
---

---  
*David Auerbach Chiffrin*  
06 10 55 63 60  
*david@tjenbered.fr*  
---

---  
*Rapporteurs de la commission Égalité & Discriminations  
des États généraux de l'outre-mer dans l'Hexagone*  
---

[1] Zinfos974 - *Plainte contre le préfet Paul Girot de Langlade pour propos racistes* - 6 août 2009  
[http://www.zinfos974.com/Plainte-contre-le-prefet-Paul-Girot-de-Langlade-pour-propos-racistes\\_a9152.html](http://www.zinfos974.com/Plainte-contre-le-prefet-Paul-Girot-de-Langlade-pour-propos-racistes_a9152.html)

<http://www.tjenbered.fr/2009/20090806-99.pdf>

<http://www.tjenbered.fr/2009/20090806-98.pdf>

<http://www.tjenbered.fr/2009/20090806-97.pdf>

[2] Zinfos974 - *Paul Girot de Langlade suspendu après une plainte pour racisme* - 14 août 2009

[http://www.zinfos974.com/Paul-Girot-de-Langlade-suspendu-apres-une-plainte-pour-racisme\\_a9391.html](http://www.zinfos974.com/Paul-Girot-de-Langlade-suspendu-apres-une-plainte-pour-racisme_a9391.html)

<http://www.tjenbered.fr/2009/20090814-99.pdf>

[3] *Suspension d'un préfet soupçonné d'avoir tenu des propos racistes* - AP | 14.08.2009 | 13:33

[http://tempsreel.nouvelobs.com/depeches/politique/20090814.FAP8671/suspension\\_dun\\_prefet\\_soupconne\\_davoir\\_tenu\\_des\\_propos\\_.html](http://tempsreel.nouvelobs.com/depeches/politique/20090814.FAP8671/suspension_dun_prefet_soupconne_davoir_tenu_des_propos_.html)

<http://www.tjenbered.fr/2009/20090814-79.pdf>

[4] 14 août 2009 - *Dépôt de plainte d'un agent de sûreté de l'aéroport d'Orly à l'encontre de Monsieur Girot de Langlade - Communiqué de presse de BRICE HORTEFEUX, ministre de l'intérieur, de l'outre-mer et des collectivités territoriales*

[http://www.interieur.gouv.fr/misill/sections/a\\_la\\_une/toute\\_l\\_actualite/securite-interieure/depot-plainte/view](http://www.interieur.gouv.fr/misill/sections/a_la_une/toute_l_actualite/securite-interieure/depot-plainte/view)

<http://www.tjenbered.fr/2009/20090814-69.pdf>

[5] Wikipédia - *Paul Girot de Langlade* - 14 août 2009

[http://fr.wikipedia.org/wiki/Paul\\_Girot\\_de\\_Langlade](http://fr.wikipedia.org/wiki/Paul_Girot_de_Langlade)

<http://www.tjenbered.fr/2009/20090814-89.pdf>

[6] Wikipédia - *Félix Eboué* - 4 août 2009

[http://fr.wikipedia.org/wiki/F%C3%A9lix\\_%C3%89bou%C3%A9](http://fr.wikipedia.org/wiki/F%C3%A9lix_%C3%89bou%C3%A9)

<http://www.tjenbered.fr/2009/20090804-99.pdf>



TOURISME ET HOMOPHOBIE

***Le quotidien France-Antilles  
publie un rappel au droit  
de Tjenbé Rèd  
sur les discriminations  
homophobes***

*Paris, samedi 5 septembre 2009  
Communiqué de presse n°TR09SOC21B*

Le 14 août dernier, *France-Antilles Martinique* rapportait le propos homophobe d'une gérante d'hôtel qui se faisait gloire de refuser des couples homosexuels en raison de ses «convictions religieuses».

Le quotidien de référence de l'île aux Fleurs n'assortissait pas ce propos d'un commentaire ou d'une opinion contraire, comme la notion de *polyphonie journalistique* aurait pu le suggérer.

Le 17 août, Teddy Jacques - cosecrétaire général de *Tjenbé Rèd* (association de lutte contre les racismes, les homophobies & le sida) et délégué pour la Martinique - adressait une lettre à *France-Antilles* en rappelant notamment que «*la loi qualifie l'attitude revendiquée par cette personne de discrimination consistant à refuser la fourniture d'un service dans un lieu accueillant du public, délit puni de cinq ans d'emprisonnement et de 75.000 euros d'amende (articles 225-1 et suivants du code pénal)*».

Dans son édition du 22 août, nous venons de l'apprendre, *France-Antilles* a publié cette lettre en son intégralité (voir pièce jointe).

*Tjenbé Rèd* se réjouit de cette attitude qui alimente un débat vital aux Antilles sur l'orientation sexuelle et souhaite qu'à l'avenir, la presse antillaise accorde à la situation, souvent négligée, et aux droits, parfois bafoués, des personnes lesbiennes, gaies, bi & trans (LGBT), en particulier aux Antilles, toute la place qu'ils méritent.

---  
Pour *Tjenbé Rèd*,  
Teddy Jacques et Yann Carl,  
cosecrétaires généraux  
---

---

Contact

+33 (0)6 10 55 63 60 - [tjenbered@hotmail.fr](mailto:tjenbered@hotmail.fr)

[3] *Homosexualité : rappel au droit* - Courriel de Teddy Jacques, administrateur de Tjenbé Rèd en Martinique, daté du 17 août 2009, publié par *France-Antilles* le 22 août 2009

<http://www.tjenbered.fr/2009/20090822-99.jpg> (500 Ko)

<http://www.tjenbered.fr/2009/20090822-99.pdf> (4 Mo)

**France-Antilles**  
**Martinique,**  
**22/23 août 2009,**  
**page 23**



**Homosexualité :  
rappel au droit**

Dans un article intitulé : «Dans le secret des chambres d'hôtels : Hébergeurs d'amours clandestines», publié par *France-Antilles Martinique* vendredi 14 courant, vous abordez la question de l'adultère à travers les confidences de quelques hôteliers. Vous concluez en évoquant les limites de l'ouverture d'esprit de l'un d'entre eux dont vous rapportez les propos suivants, concernant l'homosexualité : «Je ne veux pas de ça chez moi... Ça va à l'encontre de mes convictions religieuses».

S'il est louable d'évoquer cette question taboue aux Antilles dans un article sur le sujet «clandestin» de l'adultère, on ne peut se borner à rapporter de tels propos sans rappeler que nous vivons dans un État de droit et que la loi qualifie l'attitude revendiquée par cette personne de discrimination consistant à refuser la fourniture d'un service dans un lieu accueillant du public, délit puni de cinq ans d'emprisonnement et de 75.000 euros d'amende (articles 225-1 et suivants du code pénal). Il s'agit en effet d'un élément d'information indispensable pour vos lectrices et lecteurs, nul n'étant censé ignorer la loi. Il convient par ailleurs de souligner que les relations extraconjugales avec des personnes de même sexe sont en partie la conséquence d'une pression sociale et d'un climat local d'intolérance et de réprobation vis-à-vis de l'homosexualité, qui incitent les personnes ayant cette

orientation à la cacher.

En espérant qu'à l'avenir vous accorderez à la situation, souvent négligée, et aux droits, parfois bafoués, des personnes lesbiennes, gaies, bi & trans (LGBT), en particulier aux Antilles, toute la place qu'ils méritent.



**Pour Tjenbé Rèd,  
Teddy Jacques,  
administrateur  
en Martinique**



**La vie n'est qu'une brise...**

Une brise passe, et c'est une vie qui commence

Tirée du néant, vers l'avenir elle avance

Tout autour d'elle est nouveau, tout lui semble si beau

Mais ce n'est que le reflet de sa douce innocence.

Une brise passe, et l'innocence est bien loin

Le temps a couru, de la jeunesse il ne reste rien

Tout s'est flétri, tout semble fini

Mais une question la taraude, que fera-t-elle demain ?

Une brise passe, et c'est déjà la fin

C'est la période des souvenirs, mais tout cela est vain

Aujourd'hui il faut assumer, quoi qu'il se soit passé

Car ciel ou enfer sont plus le fruit des choix que du destin

Une brise passe, et elle s'est déjà enfuie

Prières et larmes l'accompagnent mais la partie est finie

Les paris sont clôtés, elle s'est déjà dirigée

Vers le lieu qui sera sa demeure pour l'éternité.

Une brise passe, et c'est le temps des

[2] 17 août 2009 - *Tourisme et homophobie - Refuser une chambre d'hôtel à des clients homosexuels est un délit* (Lettre à Madame Alicia Bellance, journaliste à *France-Antilles Martinique*) - Communication n°TR09SOC21

<http://www.tjenbered.fr/2009/20090817-00.pdf>

[1] *DANS LE SECRET DES CHAMBRES D'HÔTELS : Hébergeurs d'amours clandestines* - Alicia Bellance - *France-Antilles Martinique* - 14.08.2009

<http://www.martinique.franceantilles.fr/actualite/une/dans-le-secret-des-chambres-d-hotels-hebergeurs-d-amours-clandestines-14-08-2009-41461.php>

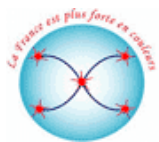
<http://www.tjenbered.fr/2009/20090814-39.pdf>

---

© TJENBÉ RÈD ! Mouvement civique pour l'action & la réflexion  
sur les questions noires, métisses & LGBT (lesbiennes, gaies, bi & trans)  
en France ultramarine & hexagonale  
Association loi 1901 fondée le 1er mai 2007, déclarée le 24 mai 2007,  
Journal officiel du 16 juin 2007  
CCP Paris 5355746U | IBAN FR94 2004 1000 0153 5574 6U02 070 | BIC PSSTFRPPPAR |  
SIRET 500 965 678 00013 | NAF/APE 9499Z  
Membre du Comité consultatif des associations ultramarines  
près la Délégation interministérielle pour l'égalité des chances des Français d'outre-mer  
Membre du Comité LGBT près la HALDE |  
Haute autorité de lutte contre les discriminations et pour l'égalité  
Membre de Homo-Sphère  
Membre de Tous Créoles !  
Membre de l'UNOM | Union nationale de l'outre-mer français  
Membre du RAAC-sida | Réseau des associations africaines et caribéennes  
agissant en France dans la lutte contre le sida  
Membre du CollectifDOM | Collectif des Antillais, Guyanais, Réunionnais & Mahorais  
Membre du CRAN | Conseil représentatif des associations noires en France  
Membre associé, Observateur de la Fédération française des Centres LGBT  
Membre du collectif UCIJ | Uni(e)s contre l'immigration jetable  
Stop Murder Music France, relais du réseau Stop Murder Music en France  
Signataire de la Charte francilienne des intervenants en éducation pour la santé  
et membre du Schéma régional d'éducation pour la santé en Île-de-France  
Signataire de la Charte de la Coordination française pour le droit d'asile  
Signataire de l'Appel pour un moratoire universel sur la peine de mort  
lancé le 6 août 2007 par la Coalition mondiale contre la peine de mort  
Signataire du pacte interassociatif Ni Pauvre, Ni Soumis du 4 février 2008  
Soutien du collectif DroitsEtProstitution  
Courriels : [contact@tjenbered.fr](mailto:contact@tjenbered.fr) | MSN : [tjenbered@hotmail.fr](mailto:tjenbered@hotmail.fr) |  
Myspace : <http://www.myspace.com/tjenbered> | Site Internet : <http://www.tjenbered.fr/>  
Ligne d'écoute et d'information : +33 (0)6 10 55 63 60 (24h/24, répondeur à certaines heures)  
Siège national : 113, boulevard Voltaire, 75011 Paris

---





**COLLECTIFDOM**  
Le Collectif des Antillais, Guyanais, Réunionnais et Mahorais



---

## **EN GUYANE, MARIE-LUCE PENCHARD DOIT PARLER DE SIDA !**

Communiqué de presse commun TJENBÉ RÈD | COLLECTIFDOM | MÉDECINS DU MONDE |  
ACT UP-PARIS | AIDES | SIDACTION  
Communiqué de presse n°TRO9SAN10 | Paris, mercredi 2 décembre 2009

---

Marie-Luce PENCHARD, ministre de l'outre-mer, sera en Guyane jeudi 3 et vendredi 4 décembre. Ce département français est le plus touché par le sida et par le VIH, avec une prévalence supérieure à 1% et des problèmes majeurs de dépistage et d'accès aux soins.

Depuis sa nomination le 23 juin, TJENBÉ RÈD et le COLLECTIFDOM appellent régulièrement son attention sur la gravité de l'épidémie d'infection à VIH parmi les populations ultramarines.

Le 30 novembre encore, TJENBÉ RÈD et vingt-cinq organisations et personnalités, dont le COLLECTIFDOM, ont lancé un *Appel pour une conférence sur le sida parmi les populations ultramarines en France*. Cette initiative entend prolonger les mesures annoncées le 6 novembre par Nicolas SARKOZY, président de la République, au terme du CIOM (conseil interministériel de l'outre-mer). Patrick KARAM, délégué interministériel pour l'égalité des chances des FrançaisEs d'outre-mer, a soutenu cet appel dès le 1er décembre.

Nous regrettons le silence persistant de Marie-Luce PENCHARD, ministre de l'outre-mer, sur l'épidémie d'infection à VIH parmi les populations ultramarines.

**Quelques jours à peine après le 1er décembre, *Journée mondiale de lutte contre le sida*, Marie-Luce PENCHARD se rend dans le département le plus touché. Le maintien de ce silence, au lendemain d'une telle journée, dans un tel contexte, serait, s'il se confirmait, incompréhensible. La ministre de l'outre-mer doit saisir cette occasion pour sortir de ce silence et s'adresser publiquement aux PVVIH (personnes vivant avec le VIH) et aux actrices et acteurs de la lutte contre le sida. Il s'agirait sinon d'un acte de mépris à leur rencontre ou de déni de la réalité.**

---

Pour TJENBÉ RÈD, Teddy JACQUES, cosecrétaire général | 06 12 95 16 21 | [contact@tjenbered.fr](mailto:contact@tjenbered.fr)  
Pour le COLLECTIFDOM, Daniel DALIN, président | 06 10 02 40 19 | [d.dalin@collectifdom.com](mailto:d.dalin@collectifdom.com)  
Pour MÉDECINS DU MONDE, Dr Olivier BERNARD, président | 01 44 92 14 31 / 14 32  
Pour ACT UP-PARIS, Éric MARTY | 01 49 29 44 87 | [medias@actupparis.org](mailto:medias@actupparis.org)  
Pour AIDES, Bruno SPIRE, président national | 01 41 83 46 46  
Pour SIDACTION, Francis GIONTI | 01 53 26 45 64 | Emmanuelle BARTHÉLEMY | 06 90 64 12 55

---

[1A] 30 novembre 2009 - *Appel pour une conférence sur le sida parmi les populations ultramarines en France - Communication commune TJENBÉ RÈD | ÉLCS | LDH Cayenne | LDH Saint-Denis de la Réunion | CGT Réunion | Action Sida Martinique | AMVIE (Association Martinique Vivre Ensemble) | ARPS (Association réunionnaise pour la prévention du sida) | SLD (Sida - Les liaisons dangereuses) | HOMO-SPHÈRE (Association gay & lesbienne de Nouvelle-Calédonie) | CollectifDOM (Collectif des Antillais, Guyanais, Réunionnais & Mahorais) | ARCC (Association Réunionnaise Communication Culture) | CITEDUC (Compagnie Improvisation Théâtre & Danses Urbaines Créoles) | Collectif des États généraux de l'outre-mer dans l'Hexagone | Agwadec (Association guadeloupéenne pour le dépistage des cancers) | Contact Aquitaine | Maison des diversités (Centre LGBT de Normandie) | Melting Pomme (Association étudiante lesbienne, gay, bi, trans & hétéro à Caen & ses environs) | STRASS (Syndicat du travail sexuel) | Jean-Jacob BICEP | André-Max BOULANGER | Daniel ILLEMAY | Patrick JEANNETTE | Jean-Jacques SEYMOUR | Dolorès POURETTE | Dr Estelle CARDE - Communication n°TR09SAN09*  
<http://www.tjenbered.fr/2009/20091130-00.pdf>

[1B] 1er décembre 2009 - *Communiqué de presse de Patrick Karam - Journée de lutte contre le sida - Patrick Karam souhaite une conférence sur le sida au sein des populations ultramarines*  
<http://www.tjenbered.fr/2009/20091201-99.pdf>

[1C] 6 novembre 2009 - *Le conseil interministériel de l'outre-mer annonce des mesures contre le sida : Tjenbé Rèd rappelle le lien entre prévention du VIH et prévention des homophobies - Communiqué de presse n°TR09POL53*  
<http://www.tjenbered.fr/2009/20091106-00.pdf>

[2A] 24 novembre 2009 - *Communiqué de Médecins du monde et Aides - L'épidémie évolue ; l'offre de dépistage doit évoluer aussi*  
[http://www.medecinsdumonde.org/gb/presse/communiques\\_de\\_presse/l\\_epidemie\\_evolue\\_l\\_offre\\_de\\_depistage\\_doit\\_evoluer\\_aussi](http://www.medecinsdumonde.org/gb/presse/communiques_de_presse/l_epidemie_evolue_l_offre_de_depistage_doit_evoluer_aussi)  
<http://www.tjenbered.fr/20091124-99.pdf>

[2B] 24 novembre 2009 - *Dossier de presse de Médecins du monde - Sida : les tests de dépistage rapide pour les plus précaires (voir page 5 et ss. : La Guyane : une situation d'épidémie généralisée)*  
<http://www.tjenbered.fr/20091124-98.pdf>

[3A] 23 septembre 2009 - *La secrétaire d'État chargée de l'outre-mer ouvre le dialogue avec Tjenbé Rèd - Communiqué de presse n°TR09POL42*  
<http://www.tjenbered.fr/2009/20090923-00.pdf>

[3B] 8-12 octobre 2009 - *Tjenbé Rèd approfondit un dialogue sur le sida et l'homophobie avec le secrétariat d'État chargé de l'outre-mer - Communiqué de presse n°TR09POL45*  
<http://www.tjenbered.fr/2009/20091008-10.pdf>

[4] 1er décembre 2009 - *Communiqué de presse de Marie-Luce Penchard - Ministre chargée de l'outre-mer - Marie-Luce Penchard, ministre chargée de l'outre-mer, se déplacera en Guyane les jeudi 3 et vendredi 4 décembre*  
[http://www.outre-mer.gouv.fr/?marie-luce-penchard-ministre-chargee-de-l-outre-mer-se-deplacera-en.html#outil\\_sommaire\\_0](http://www.outre-mer.gouv.fr/?marie-luce-penchard-ministre-chargee-de-l-outre-mer-se-deplacera-en.html#outil_sommaire_0)  
<http://www.tjenbered.fr/2009/20091201-89.pdf>

---

TJENBÉ RÈD ! Association de lutte contre les homophobies, les racismes & le sida  
Courriels : [contact@tjenbered.fr](mailto:contact@tjenbered.fr) | MSN : [tjenbered@hotmail.fr](mailto:tjenbered@hotmail.fr) |  
Myspace : <http://www.myspace.com/tjenbered> | Site Internet : <http://www.tjenbered.fr/>  
Ligne d'écoute et d'information : +33 (0)6 10 55 63 60 (24h/24, répondeur)  
Siège national : 113, boulevard Voltaire, 75011 Paris

---